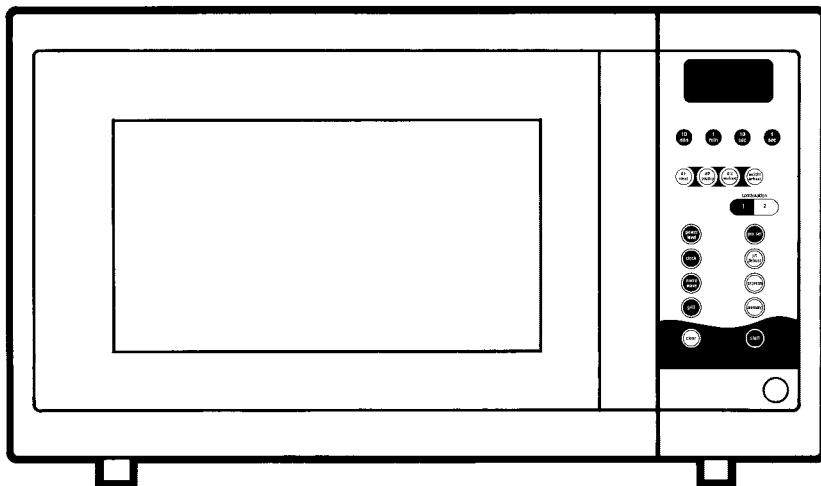


KENWOOD



MW315

Veuillez lire attentivement l'ensemble de ces instructions avant d'utiliser votre four à micro-ondes et gril.

À PROPOS DE VOTRE FOUR À MICRO-ONDES KENWOOD

Votre nouveau four à micro-ondes Kenwood est un modèle de 800 watts et d'une capacité de 23 litres. Il peut être utilisé pour décongeler, réchauffer ou cuire.

Pour votre sécurité et celle des personnes qui vous entourent, veuillez lire très attentivement les Recommandations Importantes pour la Sécurité regroupées ci-dessous :

RECOMMANDATIONS IMPORTANTES POUR LA SÉCURITÉ

- 1 Lire l'ensemble des instructions : vous pourrez ainsi tirer le meilleur profit de votre four à micro-ondes.
- 2 **NE PAS**, en aucune circonstance, utiliser cet appareil à toute autre fin que l'usage domestique auquel il est destiné.
- 3 **NE PAS** utiliser cet appareil si le cordon d'alimentation ou le joint d'étanchéité de la porte sont visiblement endommagés ou en cas de chute accidentelle de l'appareil.
- 4 **NE PAS** plonger cet appareil, le cordon d'alimentation ou la prise dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- 5 **NE PAS** laisser le cordon d'alimentation électrique pendre d'un plan de travail ou au contact de surfaces chaudes telles qu'une plaque de cuisson au gaz ou électrique.
- 6 Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par de jeunes enfants ou des personnes infirmes sans surveillance. Les jeunes enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- 7 Certains produits, tels que les œufs dans leur coquille ou les conteneurs étanches, peuvent exploser et ne doivent pas être chauffés dans un four à micro-ondes. Ne pas cuire dans des conteneurs aux ouvertures restreintes, tels que les bouteilles et les bocaux de petite taille, en raison du risque d'explosion dans le four.
- 8 Afin de réduire le risque d'incendie dans l'espace de cuisson, le four doit être surveillé durant son fonctionnement, notamment lorsque les aliments sont réchauffés ou cuits dans des conditionnements jetables en plastique, papier ou autre matière combustible.
- 9 En cas d'apparition de fumée, maintenir la porte du four fermée, éteindre l'appareil et débrancher le cordon d'alimentation. Ne pas s'approcher de l'appareil avant la disparition de toute fumée.
- 10 **NE PAS** faire fonctionner le four lorsqu'il est vide, car il pourrait être gravement endommagé.
- 11 **NE PAS** utiliser l'espace intérieur du four à toute fin de rangement.
- 12 **NE PAS** cuire les aliments tels que les jaunes d'œufs, les pommes de terre, les foies de poulet, etc., sans les percer auparavant plusieurs fois à l'aide d'une fourchette.
- 13 **NE PAS** cuire les aliments directement sur le plateau en verre. Déposer les aliments dans un plat approprié avant de les mettre au four.
- 14 **NE PAS** utiliser de plats métalliques ou disposant de poignées en métal. **NE PAS** introduire dans le four tout ustensile présentant un revêtement métallique ou tout lien de fermeture métalloplastique.

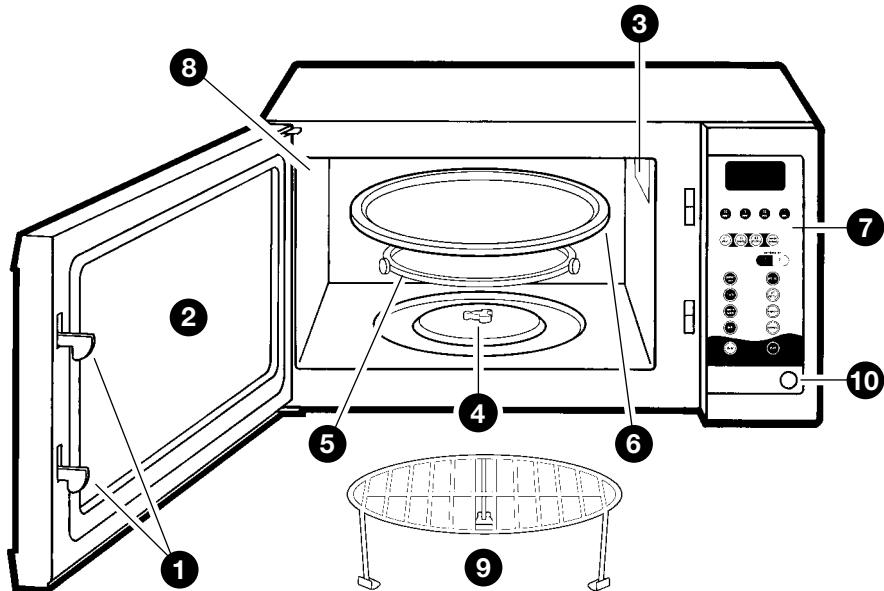
Avant utilisation, contrôler que les ustensiles sont adaptés aux fours à micro-ondes.

RECOMMANDATIONS IMPORTANTES POUR LA SÉCURITÉ (suite)

- 15 Testez toujours la température des aliments cuits, notamment si vous faites chauffer ou cuire des aliments ou liquides destinés aux bébés. Il convient de laisser les aliments et liquides reposer pendant quelques minutes et de les mélanger afin de répartir la chaleur également. Veillez à mélanger à l'aide d'un ustensile non métallique afin d'éviter que les aliments ou liquides bouillants ne débordent soudainement du récipient.
- 16 Certains aliments, tels que la confiture, la garniture de tartelette et le pudding, chauffent très rapidement et il convient de vérifier leur température avant de les consommer. N'utilisez pas de récipients en plastique pour faire chauffer ou cuire certains aliments présentant un taux élevé de matières grasses ou de sucre.
- 17 En cas d'utilisation d'un thermomètre, assurez-vous qu'il s'agit d'un modèle spécifiquement conçu pour les fours à micro-ondes.
- 18 **N'ESSAYEZ PAS** de réaliser une friture dans votre four à micro-ondes.
- 19 Lorsque vous faites chauffer des liquides au four à micro-ondes, bien que le récipient ne soit pas chaud, souvenez-vous que le liquide à l'intérieur l'est et qu'il produira de la vapeur ou des projections, tout comme en cas de cuisson conventionnelle.

COMMENT UTILISER VOTRE FOUR À MICRO-ONDES

Avant de pouvoir commencer à cuisiner, il est nécessaire de régler l'horloge sur l'écran d'affichage horloge/cuisson. Si l'alimentation électrique est interrompue à tout moment, il sera de nouveau nécessaire de régler l'horloge à l'aide des instructions fournies page 6.



- | | |
|--|------------------------------------|
| 1. Système de verrouillage de sécurité de la porte | 6. Plateau en verre |
| 2. Fenêtre du four | 7. Panneau de commande |
| 3. Bouche de ventilation du four | 8. Élément chauffant |
| 4. Axe de mise en place du plateau en verre | 9. Grille de cuisson |
| 5. Anneau roulant | 10. Bouton d'ouverture de la porte |

MISE EN GARDE : Éviter une exposition excessive à l'énergie des micro-ondes

NE PAS tenter de faire fonctionner le four avec la porte ouverte, en raison du risque d'exposition nocive à l'énergie des micro-ondes.

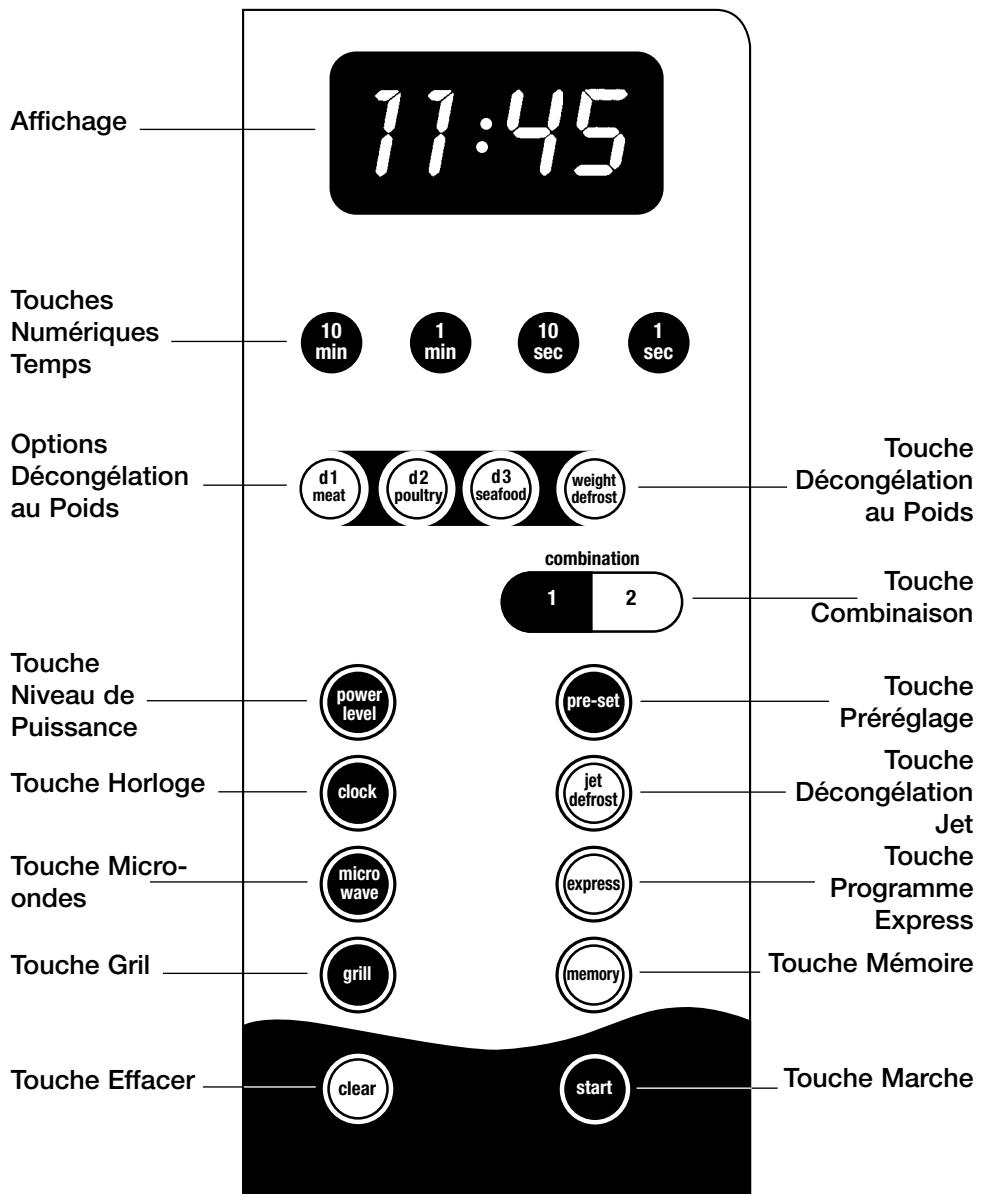
NE PAS altérer le bon fonctionnement du verrouillage de sécurité maintenant la porte fermée.

NE PAS faire fonctionner le four en cas d'endommagement quelconque. Il est particulièrement important que la porte du four soit correctement fermée et que les éléments suivants ne présentent aucune détérioration :

- i. Porte (tordue)
- ii. Charnières et verrous (cassés ou desserrés)
- iii. Joints d'étanchéité de la porte.

Le four doit uniquement être réglé ou réparé par des techniciens dûment qualifiés.

LE PANNEAU DE COMMANDE



RÉGLAGE ET REMISE À L'HEURE DE L'HORLOGE

- Mettre l'appareil sous tension.

(L'écran affiche :



- Appuyez sur la touche HORLOGE. Un bip sonore est émis. Appuyez sur la touche EFFACER. Un bip sonore est émis, puis entrez l'heure exacte.

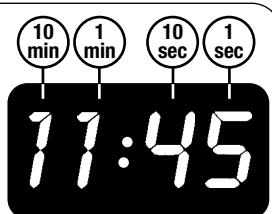
Utilisez les touches 10 min et 1 min pour régler les heures.

Utilisez les touches 10 sec et 1 sec pour régler les minutes.

- Appuyez sur HORLOGE pour confirmer l'heure réglée.

- L'affichage doit désormais présenter l'heure correcte de la journée. Si ce n'est pas le cas, appuyez sur HORLOGE, puis sur EFFACER et essayez à nouveau.

(Exemple :

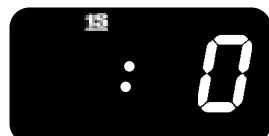


- Les deux points clignotent toutes les deux secondes.
- L'heure de la journée peut être vérifiée au cours d'un cycle de cuisson en appuyant sur la touche HORLOGE. L'heure s'affiche alors pendant 5 secondes.

RÉGLAGE DU TEMPS DE CUISSON ET DE LA PUISSANCE

- Appuyez sur la touche MICRO-ONDES.

L'écran affiche : 0 et 1S
Ceci indique le 1er Stade (1S)



1 min 10 sec 1 sec

- Appuyez sur les touches TEMPS, comme indiqué pour le réglage de l'HORLOGE, afin de régler le temps de cuisson souhaité.

Cet exemple montre un temps de cuisson réglé à 2 minutes



- Appuyez sur la touche PUISSANCE pour en régler le niveau. Le four cuit automatiquement à forte puissance, à moins d'avoir été réglé différemment.

La touche PUISSANCE a été enfoncée deux fois afin de régler la puissance à 80 %



Appuyez 1 fois - 100 % - Forte puissance
Appuyez 2 fois - 80 %
Appuyez 3 fois - 60 %
Appuyez 4 fois - 40 %
Appuyez 5 fois - 20 % - Faible puissance

- La puissance peut être vérifiée au cours du cycle de cuisson en appuyant sur la touche PUISSANCE.

La puissance s'affiche alors pendant 5 secondes



- Appuyez sur la touche MARCHE pour commencer la cuisson. L'éclairage s'allume et le four émet une sonorité caractéristique. Le four émet 3 bips sonores au terme du temps de cuisson. Si vous souhaitez interrompre la cuisson, vous pouvez à tout moment appuyer sur le bouton d'ouverture de la porte.

Cet exemple montre 1 minute et 14 secondes



EXPRESS

Le four dispose de 4 réglages courants pré-programmés. Appuyez sur la touche EXPRESS pour régler le four sur 15 secondes, appuyez deux fois pour 30 secondes, trois fois pour 1 minute et quatre fois pour 2 minutes. Ces réglages fonctionnent à la puissance maximale. Appuyez sur le bouton MARCHE.

PRÉRÉGLAGE

- Le four peut être prétréglé pour se mettre en marche à un horaire ultérieur. Avant de programmer le four, assurez-vous que l'horloge est à l'heure.
- Afin de programmer le four, appuyez sur la touche PRÉRÉGLAGE.
L'horloge symbolisant le prétréglage s'affiche et l'heure de la journée s'efface
- Utilisez les touches numériques afin de régler l'horaire de mise en marche souhaité, comme expliqué dans la section 'Réglage de l'horloge'.
Dans cet exemple, le four est réglé pour démarrer la cuisson à 12h05
- Appuyez sur la touche MÉMOIRE pour enregistrer l'horaire de mise en marche.
L'horaire de mise en marche est désormais conservé en mémoire
- Réglez le temps de cuisson en appuyant sur la touche MICRO-ONDES et entrez le TEMPS à l'aide des touches numériques.
Un temps de cuisson de 5 minutes a été réglé
- Appuyez sur la touche PUISSANCE pour régler le niveau souhaité comme indiqué dans la section précédente.
Le niveau de puissance a été réglé en appuyant sur la touche PUISSANCE deux fois
- Enfin, appuyez sur MARCHE. Pour effacer le programme à tout moment, avant ou pendant la cuisson, appuyez sur la touche EFFACER.
L'écran affiche l'heure de la journée et un symbole de prétréglage clignotant



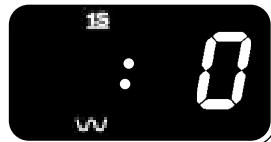
GRIL

Le gril peut être employé seul ou combiné au four à micro-ondes. Utilisez le gril pour cuire les steaks, côtelettes, kebabs, saucisses, burgers, etc.

- Pour employer le gril seul, placez tout d'abord les aliments sur la grille de cuisson située dans le four.

- Appuyez sur la touche GRIL.

L'horloge s'efface et les symboles adéquats s'affichent



- Utilisez les touches numériques pour sélectionner le temps de cuisson au gril souhaité et appuyez sur MARCHE.

Cet exemple montre un temps de cuisson au gril de 2 minutes, ainsi que le symbole de cuisson



CUISISON COMBINÉE

Les deux réglages combinés gril et micro-ondes peuvent être utilisés pour cuire et chauffer les aliments, afin de s'assurer qu'ils sont cuits et dorés. Cette fonction repose sur la répartition du temps : par exemple, le four cuit les aliments pendant 70 % du temps de cuisson programmé et le gril prend le relais pendant les 30 % restants, jusqu'au terme des 100 % du cycle de cuisson.

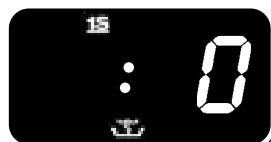
Exemple :

Combinaison 1 – 30 % temps de cuisson micro-ondes + 70 % temps de cuisson gril – recommandée pour les poissons et les plats gratinés.

Combinaison 2 – 55 % temps de cuisson micro-ondes + 45 % temps de cuisson gril – recommandée pour les pommes de terre cuites au four, les gâteaux et les volailles.

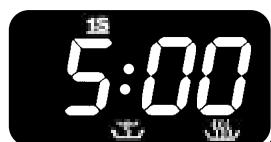
- Choisissez la combinaison à utiliser et appuyez sur la touche de la combinaison 1 ou 2.

Dans cet exemple, la combinaison 1 a été sélectionnée



- Utilisez les touches numériques pour sélectionner le temps de cuisson et appuyez sur MARCHE pour démarrer la cuisson.

Dans cet exemple, 5 minutes sont affichées, ainsi que le symbole de combinaison et le symbole de cuisson



DÉCONGÉLATION AU POIDS – VIANDE, VOLAILLE ET FRUITS DE MER

Pour la décongélation automatique des viandes, volailles et fruits de mer congelés, en fonction du poids.

Cette fonction vous permet de décongeler les viandes rouges, les volailles et les fruits de mer. Le temps de décongélation et la puissance sont automatiquement réglés, une fois sélectionnés le type de nourriture et son poids. Veuillez noter que cette fonction n'est pas adaptée à la décongélation des viandes, volailles et fruits de mer au-dessus d'un certain poids, comme indiqué dans le tableau ci-dessous :

Affichage	Type d'aliment	Poids maximal
d1	Viande	2,3 kg
d2	Volaille	4,0 kg
d3	Fruits de mer	0,9 kg

- Pour régler le programme, appuyez sur la touche DÉCONG. POIDS.

Appuyez UNE fois pour les viandes rouges – d1

Appuyez DEUX fois pour les volailles – d2

Appuyez TROIS fois pour les poissons – d3

L'exemple d'affichage montre que le programme a été réglé pour décongeler de la viande rouge



- Utilisez les touches numériques pour entrer le poids des aliments en grammes et/ou kilogrammes.

Cet exemple montre un poids de 250 grammes



Cet exemple montre un poids de 1,5 kilogrammes



- Vérifiez le poids précis en grammes et kilogrammes sur l'emballage des aliments.
- Appuyez sur la touche MARCHE, le symbole de cuisson (oven) s'affiche et l'éclairage du four s'allume.

Veuillez noter que, durant la décongélation au poids, le four émet un bip sonore au tiers et aux deux tiers du cycle, afin de vous rappeler que la nourriture doit être vérifiée et tournée ou disposée différemment, selon la nécessité, pour assurer une décongélation uniforme.

Assurez-vous toujours que les aliments sont entièrement décongelés avant de les faire cuire.

DÉCONGÉLATION JET

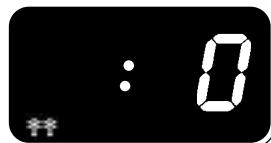
Pour la décongélation, en fonction du temps, des aliments congelés.

Cette fonction vous permet de décongeler la plupart des aliments dans un temps que vous programmez. Elle doit être utilisée pour décongeler les aliments qui ne figurent pas dans la catégorie DÉCONGÉLATION AU POIDS ou qui sont trop lourds pour le programme DÉCONGÉLATION AU POIDS. (Voir la section précédente).

Le cycle DÉCONGÉLATION JET démarre à moyenne-forte puissance et passe à moyenne-faible, puis à faible, à mesure que les aliments décongèlent.

- Placez les aliments à décongeler dans le four.
Appuyez sur la touche DÉCONGÉLATION JET.

Ce symbole s'affiche, ainsi que "0"



- Entrez le temps de décongélation requis
à l'aide des touches numériques.

Dans cet exemple, un temps de décongélation de 5 minutes a été réglé



- Appuyez sur la touche MARCHE, le symbole de cuisson (■■■) s'affiche et l'éclairage du four s'allume.

CUISSON PROGRAMMÉE

Le four peut être programmé pour utiliser plusieurs fonctions consécutivement. Il peut, par exemple, décongeler puis cuire un aliment, en terminant par le gril pour "dorer" la nourriture. Il est possible de régler un programme à une, deux ou trois étapes.

- Appuyez sur la touche Effacer avant de commencer.
- Appuyez sur la touche DÉCONGÉLATION JET ou DÉCONGÉLATION AU POIDS selon la nécessité, puis entrez le temps de décongélation à l'aide des touches numériques.

Dans cet exemple, le programme DÉCONGÉLATION JET a été réglé sur 10 minutes

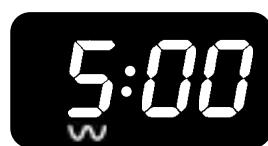


- Appuyez sur la touche MÉMOIRE et le symbole du premier stade (1S) est activé.
- Appuyez sur la touche MICRO-ONDES et entrez le temps de cuisson à l'aide des touches numériques. Appuyez ensuite sur la touche PUISSANCE et réglez le niveau de puissance requis conformément à la méthode décrite dans la section "Réglage du temps de cuisson et de la puissance".

- Appuyez sur la touche MÉMOIRE et le symbole du second stade (2S) est activé.

- Appuyez sur la touche GRIL et entrez le temps de cuisson au gril à l'aide des touches numériques.

Cet exemple montre le symbole GRIL et un temps de cuisson au gril de 5 minutes



- Appuyez sur la touche MÉMOIRE, puis sur la touche MARCHE. Les symboles de cuisson sur l'écran d'affichage vous indiquent le stade atteint dans le cycle de cuisson.

- Souvenez-vous !
Les fonctions de décongélation JET et AU POIDS peuvent uniquement être sélectionnées avant un stade de cuisson.

MINUTERIE

Il est possible d'employer le four uniquement en tant que minuterie. Durant l'utilisation de cette fonction, l'éclairage du four et sa ventilation sont activés, mais aucune cuisson n'intervient.

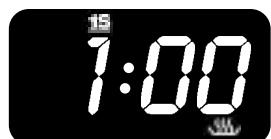
- Pour régler la minuterie, appuyez sur la touche MICRO-ONDES et réglez le temps souhaité à l'aide des touches numériques.

Dans cet exemple, la minuterie a été réglée sur 1 minute



- Appuyez sur le niveau de PUISSANCE 6 fois afin d'afficher "0", puis appuyez sur MARCHE. Trois bips sonores sont émis une fois écoulé le temps réglé.

Le symbole de cuisson s'affiche, bien qu'aucune cuisson n'intervient, la puissance ayant été réglée sur 0



VERROUILLAGE DE SÉCURITÉ ENFANTS

Cette fonction de sécurité vous garantit que le four ne peut pas être actionné par de jeunes enfants non surveillés. Le four ne fonctionne pas lorsque le verrouillage de sécurité enfants est activé, bien que la porte puisse toujours être ouverte.

- Pour activer le verrouillage, appuyez sur la touche EFFACER, puis simultanément sur les touches numériques 10 min et 1 sec. Un bip sonore est émis et le témoin de verrouillage de sécurité enfants s'affiche.

Dans cet exemple, le verrouillage a été activé et le symbole apparaît au-dessus de l'heure de la journée



- Pour désactiver le verrouillage, appuyez simultanément sur les touches numériques 10 min et 1 sec. Un bip sonore est émis et le témoin lumineux s'éteint.

EFFACER

Il est possible d'appuyer sur la touche EFFACER à tout moment afin d'annuler un programme. Cette action n'annule pas le verrouillage de sécurité enfants.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- 1** Éteignez le four et débranchez-le de la prise murale avant de le nettoyer.
- 2** Gardez l'intérieur du four propre en l'essuyant à l'aide d'un chiffon humide. Si le four est particulièrement sale, une solution détergente douce peut être employée. N'utilisez pas de détersifs durs ou agressifs, au risque d'endommager le four. N'utilisez pas un couteau ou toute autre forme de grattoir afin de retirer les résidus d'aliments de ce four.
- 3** L'extérieur du four peut être nettoyé à l'aide d'un chiffon humide tiède.
- 4** N'exposez pas le panneau de commande à une humidité excessive. Nettoyez-le uniquement à l'aide d'un chiffon doux et humide et n'utilisez pas de produits abrasifs ou détergents.
- 5** En cas d'accumulation de condensation sur ou autour de la partie intérieure de la porte du four, nettoyez-la à l'aide d'un chiffon humide. La condensation est un phénomène tout à fait normal qui intervient en cas de présence d'humidité durant la cuisson.
- 6** Veillez à maintenir la propreté des joints d'étanchéité de la porte et des parties adjacentes en les essuyant à l'aide d'un chiffon humide. En cas de détérioration quelconque du joint d'étanchéité de la porte, le four ne doit pas être utilisé avant d'avoir été réparé par un réparateur agréé de Kenwood.
- 7** Il est parfois nécessaire de retirer le plateau en verre afin de le nettoyer. Lavez ce plateau dans de l'eau tiède savonneuse, puis rincez-le et séchez-le soigneusement.
- 8** L'anneau roulant et le fond sur lequel il repose doivent être régulièrement nettoyés afin d'éviter tout bruit excessif. Essuyez simplement le fond du four à l'aide d'un détergent doux et séchez soigneusement avec un chiffon doux. L'anneau roulant peut être lavé dans de l'eau savonneuse douce, puis rincé et soigneusement séché. Assurez-vous de remettre l'anneau roulant en position correcte.
- 9** Afin d'éliminer les odeurs de votre four, mélangez une tasse d'eau avec le jus et le zeste d'un citron dans un bol profond adapté aux micro-ondes. Passez au four à micro-ondes pendant 5 minutes, puis essuyez l'intérieur du four à l'aide d'un chiffon sec.
- 10** Inspectez régulièrement votre four afin de déceler tout signe de corrosion, notamment autour de la porte. En cas de signes de corrosion, faites réviser votre appareil.

SERVICE APRÉS-VENTE

En cas de dommage quelconque subi par le four ou le cordon d'alimentation, ou s'il est nécessaire de réparer le four ou d'en remplacer l'éclairage, le travail doit être effectué, pour des raisons de sécurité, par Kenwood ou par un réparateur agréé de Kenwood.

Avant de contacter tout service d'assistance, veuillez effectuer les contrôles suivants :

- 1** Si le four ne fonctionne pas du tout et que l'affichage n'apparaît pas ou disparaît, vérifiez que le four est branché et allumé. Si c'est le cas, éteignez-le et vérifiez que le fusible de la prise est en bon état de marche. Si nécessaire, testez l'appareil sur une prise murale différente.
- 2** Si votre four à micro-ondes ne fonctionne pas, vérifiez si la minuterie est réglée. Vérifiez également que la porte est correctement fermée, afin que le système de verrouillage de sécurité soit entièrement engagé. Si ce n'est pas le cas, le four ne fonctionne pas.
- 3** Vérifiez si le verrouillage de sécurité enfants n'est pas affiché à l'écran. S'il l'est, désactivez-le.

Si aucune des actions ci-dessus ne remédie à la situation :

Contactez pour tout renseignement le magasin où vous avez acheté votre four à micro-ondes.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Puissance consommée : 220V – 60Hz, 1200W

Puissance fournie : 800W

Dimensions extérieures : 305 mm (H) x 508 mm (L) x 390 mm (P)

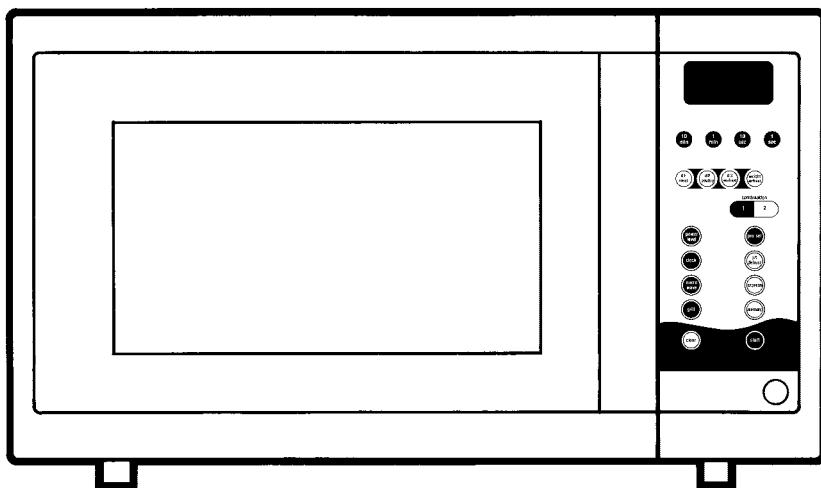
Dimensions intérieures du four : 215 mm (H) x 350 mm (L) x 330 mm (P)

Capacité du four : 23 litres

Uniformité de cuisson : Système à plateau tournant (314 mm)

Poids net : Environ 16.1 kg

KENWOOD



MW315

Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima di
usare il forno e grill a microonde.

IL VOSTRO FORNO A MICROONDE KENWOOD

Il vostro nuovo Forno a microonde Kenwood è un modello da 800 watt e ha una capienza di 23 litri. Potrete usarlo per scongelare, riscaldare e cucinare.

Per la vostra sicurezza e quella dei vostri familiari, vi preghiamo di leggere con particolare attenzione le importanti precauzioni elencate qui:

IMPORTANTI PRECAUZIONI

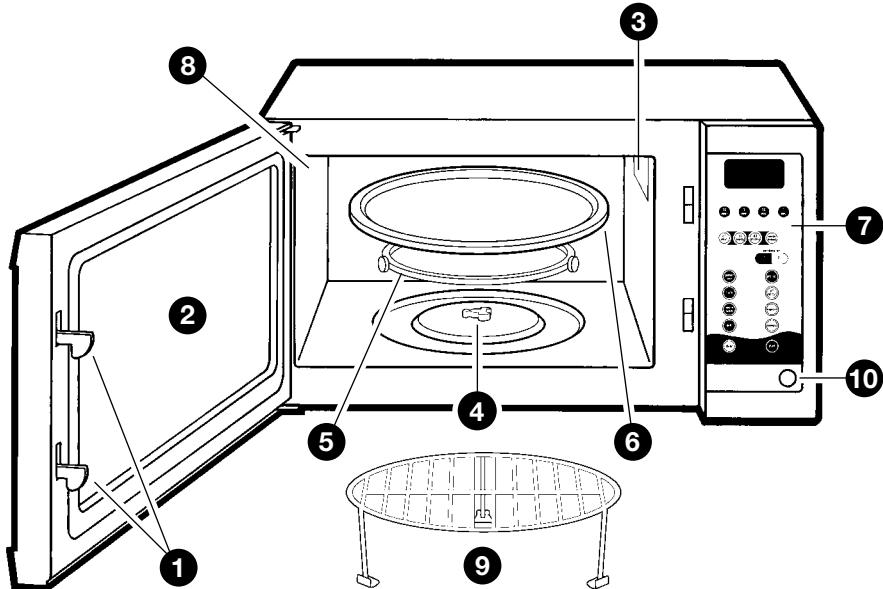
- 1** Leggere tutte le istruzioni. Esse vi permetteranno di utilizzare al massimo il vostro nuovo forno a microonde.
- 2** **NON** usare mai questo apparecchio per impieghi diversi dall'uso domestico per cui è concepito.
- 3** **NON** usare questo apparecchio se esso presenta segni visibili di danni al cavo elettrico o alla tenuta dello sportello, oppure se è stato fatto cadere accidentalmente.
- 4** **NON** immergere l'apparecchio, il suo cavo o la sua spina elettrica in acqua o in altri liquidi.
- 5** **NON** lasciare penzolare il cavo elettrico dal bordo di un piano di lavoro e non lasciare che entri a contatto con superfici molto calde, ad esempio un fornello a gas o elettrico.
- 6** Non lasciare che bambini o persone inferme usino l'apparecchio senza adeguata supervisione. Non lasciare che i bambini giochino con l'apparecchio.
- 7** Alcuni prodotti, per esempio le uova intere e i contenitori sigillati, potrebbero esplodere e quindi non vanno riscaldati nei forni a microonde. Non cucinare all'interno di contenitori con aperture strette, come bottiglie e piccoli barattoli, poiché sussiste il rischio che essi esplodano nel forno.
- 8** Per ridurre il rischio di incendio all'interno del forno, controllarlo durante l'uso, particolarmente se si riscalda o si cucina il cibo in contenitori usa e getta di plastica, di carta o di altri materiali combustibili.
- 9** Se si osserva la presenza di fumo, tenere chiuso lo sportello del forno, spegnere l'apparecchio e staccare la spina dalla presa elettrica. Non aprire il forno prima che tutto il fumo si sia dissipato.
- 10** **NON** mettere il funzione il forno se esso è vuoto, altrimenti si rischia di danneggiarlo seriamente.
- 11** **NON** usare l'interno del forno per conservarci qualcosa.
- 12** **NON** cucinare cibi come tuorli d'uovo, patate, fegatini di pollo ecc. senza prima averli perforati più volte con una forchetta.
- 13** **NON** cucinare i cibi direttamente sul vassoio di vetro del forno. Metterli invece in un piatto idoneo per la cottura a microonde, prima di inserirli nel forno.
- 14** **NON** usare pentole di metallo o piatti provvisti di manici in metallo.
NON usare nulla che abbia una finitura metallica e neppure fermagli in metallo ricoperto. Prima dell'uso, controllare che gli utensili siano idonei per la cottura nei forni a microonde.

IMPORTANTI PRECAUZIONI – continua

- 15** Verificare sempre la temperatura dei cibi cotti, particolarmente se si riscaldano o si cuociono alimenti o liquidi per neonati. Lasciare per alcuni minuti i cibi e liquidi preparati e mescolarli per distribuire bene il calore. Ricordarsi di mescolarli con un utensile non metallico, per evitare che il cibo o il liquido trabocchi improvvisamente dal recipiente.
- 16** Ci sono alcuni cibi, ad esempio marmellate, ripieni per torte e dolci di Natale, che si riscaldano molto velocemente. Fare attenzione a controllare la temperatura prima di consumarli. Quando si riscaldano o si cuociono cibi che contengono molti grassi o zuccheri, non usare recipienti in plastica.
- 17** Se si usa un termometro, controllare che si tratti di un modello specificato come idoneo per l'uso nei forni a microonde.
- 18** **NON** cercare di friggere cibi nel forno a microonde.
- 19** Quando si riscaldano liquidi nel forno a microonde, ricordarsi che anche se il recipiente non scotta, il liquido all'interno potrebbe essere bollente e produrrà vapore o schizzi molto caldi, proprio come in un forno tradizionale.

COME UTILIZZARE IL FORNO A MICROONDE

Prima di poter avviare la cottura, è necessario regolare l'orologio sul pannello di display dell'orologio/tempo di cottura. In caso di interruzione di corrente, si dovrà regolare nuovamente l'orologio, seguendo le istruzioni a pagina 21.



- 1. Sistema di chiusura di sicurezza dello sportello
- 2. Sportello in vetro del forno
- 3. Sfiato per l'aria
- 4. Appoggio per il vassoio di vetro
- 5. Anello girevole
- 6. Vassoio di vetro
- 7. Pannello di controllo
- 8. Elemento termico
- 9. Grill
- 10. Tasto di apertura dello sportello

AVVERTENZA: Evitare l'esposizione eccessiva all'energia a microonde

NON tentare di azionare il forno con lo sportello aperto, altrimenti si avrà un'esposizione pericolosa all'energia a microonde.

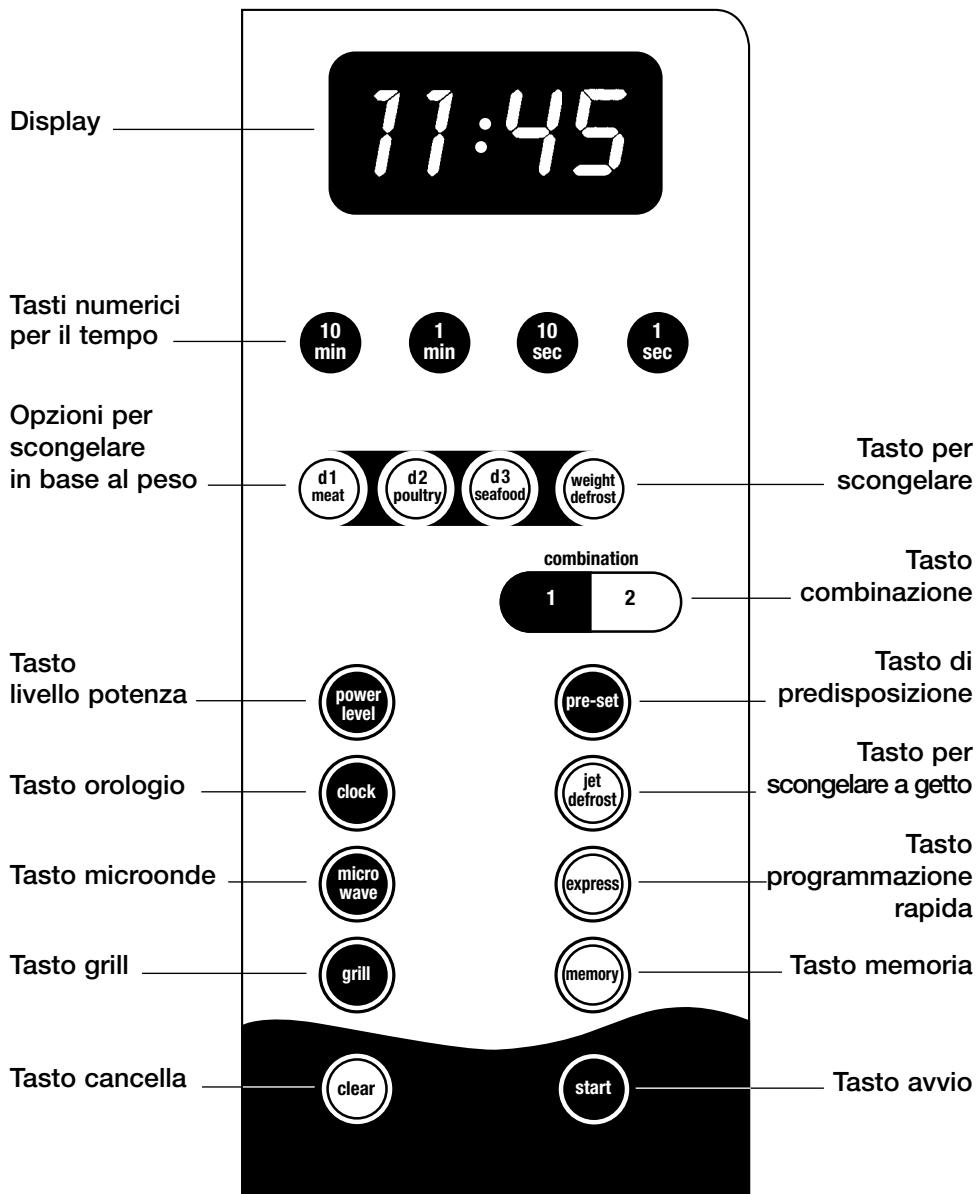
NON manomettere le chiusure di sicurezza che tengono chiuso lo sportello.

NON azionare il forno se esso è danneggiato in alcun modo. È particolarmente importante che lo sportello sia ben chiuso e che non vi siano danni a:

- i. Sportello (deformato)
- ii. Cerniere e chiusure (rotti o allentati)
- iii. Tenute dello sportello.

Della regolazione e della riparazione del forno dovrà occuparsi esclusivamente un tecnico di assistenza qualificato.

IL PANNELLO DI CONTROLLO



COME REGOLARE E RISETTARE L'OROLOGIO

- Collegare l'apparecchio alla rete elettrica.

(Ora vedrete:



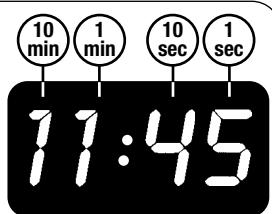
- Premere il tasto dell'orologio CLOCK. Sentirete un suono simile a un 'bip'. Ora premere il tasto cancella CLEAR. Sentirete un suono simile a un 'bip'. A questo punto, immettere l'orario attuale.

Usare i tasti dei 10 min e di 1 min per impostare le ore.

Usare i tasti dei 10 sec e di 1 sec per impostare i minuti.

- Premere CLOCK per confermare l'orario immesso.
- Ora il display dovrebbe mostrare l'ora corretta. In caso contrario, premere CLOCK seguito da CLEAR e riprovare.

(Esempio:

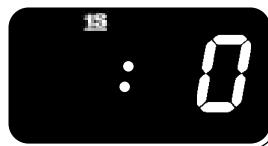


- I due punti lampeggiano un secondo sì e un secondo no.
- È possibile controllare l'ora anche durante il ciclo di cottura, premendo il tasto CLOCK. L'orario appare sul display per 5 secondi.

COME REGOLARE IL TEMPO DI COTTURA & IL LIVELLO DI POTENZA

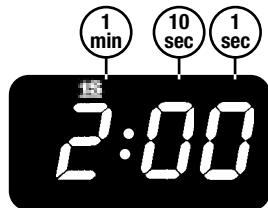
- Premere il tasto del microonde MICROWAVE.

Ora il display mostra: 0 e 1S
Questo è l'indicatore del
1° Stadio (1S)



- Premere i tasti dell'orario TIME, come mostrato per la procedura di impostazione dell'orologio CLOCK, per regolare il tempo di cottura desiderato.

In questo esempio, il tempo di cottura impostato è pari a 2 minuti.



- Premere il tasto di potenza POWER per regolare il livello della potenza. Se non lo impostate, il forno a microonde cuoce automaticamente ad alta potenza.

Il tasto di potenza POWER è stato premuto due volte nell'esempio, per impostare il livello di potenza all'80%



Premendo il tasto una volta: 100% (Alta potenza)

Premendolo due volte: 80%

Premendolo 3 volte: 60%

Premendolo 4 volte: 40%

Premendolo 5 volte: 20% (Bassa potenza)

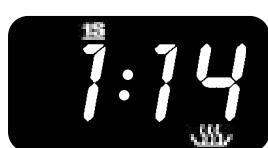
- È possibile controllare il livello di potenza anche durante la cottura, premendo il tasto del livello di potenza POWER.

Il livello di potenza viene mostrato per 5 secondi



- Premere il tasto di avvio START per avviare la cottura. Ora la luce si accende e si sente il forno entrare in funzione. Il forno genera un 'bip' per 3 volte allo scadere del tempo di cottura. Se si desidera fermare in qualsiasi momento la cottura, premere il tasto di apertura dello sportello.

Questo esempio mostra 1 minuto e 14 secondi

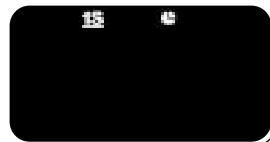


LA FUNZIONE RAPIDA EXPRESS

Il forno è preprogrammato con 4 delle impostazioni di cottura più usate. Premendo il tasto EXPRESS si impone il forno per la cottura per 15 secondi, mentre se lo si preme 2 volte la cottura dura 30 secondi, o 1 minuto nel caso di tre pressioni del tasto e 2 minuti nel caso di 4 pressioni. Tutte queste posizioni selezionabili operano alla potenza massima. Premere il tasto START.

PREIMPOSTAZIONE

- Il forno può essere preimpostato per accendersi in un secondo tempo. Prima di impostare un programma è necessario controllare che l'orologio del forno indichi l'orario corretto.
- Per impostare il programma premere il tasto di preimpostazione PRE-SET.
Ora sul display appare il simbolo di preimpostazione e l'orario corrente scompare.
- Usare i tasti numerici per impostare il tempo di inizio cottura desiderato, come spiegato alla sezione "Come regolare l'orologio".
In questo esempio, il forno avvierà la cottura alle ore 12.05
- Premere il tasto di memorizzazione MEMORY per memorizzare l'orario di inizio.
Ora l'orario di inizio è in memoria.
- Impostare il tempo di cottura premendo il tasto MICROWAVE ed immettendo l'orario TIME usando il tasto numerico.
È stato impostato un tempo di cottura di 5 minuti
- Premere il tasto di potenza POWER per impostare il livello di potenza desiderato, come mostrato alla sezione precedente.
Il livello di potenza è stato impostato premendo due volte il tasto POWER
- Infine, premere il tasto di avvio START. Per cancellare il programma in qualsiasi momento, prima o durante la cottura, premere il tasto CLEAR.
Il display mostra l'orario corrente ed il simbolo di preimpostazione che lampeggia



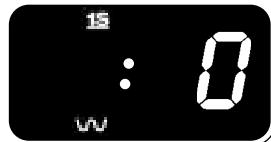
IL GRILL

È possibile usare il grill da solo oppure insieme al forno a microonde. Usatelo per cucinare bistecche, braciole, spiedini, salsicce, burger, ecc.

- Per usare il grill da solo, prima appoggiare il cibo da cuocere sulla griglia all'interno del forno.

- Premere il tasto GRILL.

Ora l'orologio scompare ed appaiono invece i simboli pertinenti.



- Usare il tasto numerico per selezionare il tempo di cottura alla griglia desiderato, quindi premere START.

In questo esempio, il cibo verrà grigliato per 2 minuti ed è inoltre visibile il simbolo della cottura.



COTTURA COMBINATA

Potrete usare le due regolazioni della combinazione grill e microonde per cucinare e riscaldare il cibo e garantire che esso sia ben cotto e dorato. Per farlo dovete ripartire il tempo – per es. il forno cuoce un cibo per il 70% del tempo di cottura impostato, poi il grill entra in funzione per il rimanente 30% del tempo, fino allo scadere del 100% del ciclo di cottura.

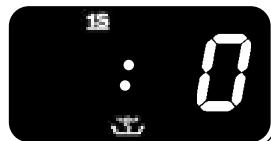
Esempio:

Combinazione 1 - 30% cottura a microonde + 70% cottura alla griglia: consigliato per pesce e piatti gratinati

Combinazione 2 - 55% cottura a microonde + 45% cottura alla griglia: consigliato per patate al forno, pasticci e pollame.

- Scegliere la combinazione da usare e premere il tasto di combinazione 1 o 2

In questo esempio si è selezionata la combinazione 1



- Usare i tasti numerici per selezionare il tempo di cottura, quindi premere START della cottura.

In questo caso, appare la dicitura 5 minuti, insieme al simbolo della combinazione e al simbolo per la cottura



PER SCONGELARE IN BASE AL PESO – CARNI, POLLAME E FRUTTI DI MARE

Per scongelare automaticamente carni, pollame e frutti di mare surgelati, in base al loro peso.

Questa funzione vi permette di scongelare carni, pollame e frutti di mare. Il tempo necessario per scongelare e il livello di potenza vengono impostati automaticamente non appena si sceglie il tipo di cibo e il suo peso. Si ricorda che questa funzione non è idonea per scongelare carni, pollame o frutti di mare al di sopra di un certo peso, come mostrato nella tabella sottostante:

Display	Tipo di cibo	Peso massimo
d1	Carne	2,3kg
d2	Pollame	4,0kg
d3	Frutti di mare	0,9kg

- Per impostare il programma, premere il tasto per scongelare in base al peso WEIGHT DEFROST.

Premere UNA volta per la carne – d1

Premere DUE volte per il pollame – d2

Premere TRE volte per i frutti di mare – d3

L'esempio sul display mostra che il programma è impostato per scongelare la carne



- Usare il tasto numerico per immettere il peso del cibo, in grammi e/o in chilogrammi.

Questo esempio mostra un peso di 250 grammi



Questo esempio mostra un peso di 1,5 chilogrammi



- Controllare la confezione del cibo per i particolari del peso in grammi e in chilogrammi.
- Premere il tasto di avvio START. Ora appare il simbolo per la cottura (■■■) e la luce del forno si accende.

Si ricorda che mentre scongela in base al peso, il forno genera un 'bip' a un terzo e poi a due terzi del ciclo, come promemoria del bisogno di controllare e girare o riposizionare il cibo come necessită, affinché risulti scongelato in modo uniforme.

Controllare sempre che il cibo sia completamente scongelato prima di cuocerlo.

PER SCONGELARE A GETTO

Per scongelare i cibi surgelati in base al tempo.

Potrete usare questa funzione e scongelare gran parte dei cibi surgelati per il tempo che immettete voi. Usare questa funzione per scongelare cibi che non rientrano nella categoria scongelabile in base al peso WEIGHT DEFROST, oppure che pesano troppo per il programma di WEIGHT DEFROST. (Vedere la sezione precedente).

Il ciclo di JET DEFROSTING parte a potenza medio-alta, per poi ridursi a potenza medio-bassa e infine bassa, mentre il cibo si scongela progressivamente.

- Mettere il cibo da scongelare nel forno e poi premere il tasto per scongelare a getto JET DEFROST.

Il display mostra il simbolo e un '0'.



- Immettere il tempo desiderato, usando i tasti numerici.

In questo esempio si scongelerà per 5 minuti.



- Premere il tasto di avvio START. Ora appare il simbolo per la cottura (焜) e la luce del forno si accende.

COTTURA PROGRAMMATA

È possibile impostare il forno per eseguire numerose funzioni consecutive. Per esempio, per scongelare e poi cuocere un cibo, e infine grigliarlo o ‘dorarlo’. Potrete impostare un programma a uno, due o tre stadi.

- Prima di iniziare, premere il tasto cancella CLEAR.
- Premere il tasto JET DEFROST o WEIGHT DEFROST, come necessario, poi usare i tasti numerici per immettere il tempo per scongelare.

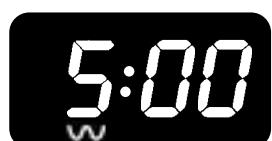
In questo esempio il programma JET DEFROST è impostato per 10 minuti



- Premendo il tasto di memorizzazione MEMORY si attiva il simbolo del primo stadio (1S).
- Premere il tasto microonde MICROWAVE e immettere il tempo di cottura servendosi dei tasti numerici. In seguito, premere il tasto di potenza POWER e impostare il livello di potenza necessario, usando lo stesso metodo descritto alla sezione ‘Regolazione del tempo di cottura e del livello di potenza’.
- Premere il tasto MEMORY, per attivare il simbolo del secondo stadio (2S).

- Ora premere il tasto GRILL e immettere il tempo per la cottura alla griglia, usando i tasti numerici.

Questo esempio mostra il simbolo GRILL e un tempo di cottura alla griglia di 5 minuti



- Premere il tasto MEMORY, seguito dal tasto START. Ora i simboli di cottura sul display mostrano a quale stadio è giunto il processo.
- Ricordate! Le funzioni JET e WEIGHT per scongelare possono venire selezionate solo prima di uno stadio di cottura.

IL TIMER

È possibile usare il forno come timer autonomo. In questa impostazione, la luce e la ventola del forno si accendono, ma non si ha alcuna cottura.

- Per impostare il timer, premere il tasto microonde MICROWAVE e usare i tasti numerici per immettere il tempo desiderato.

In questo esempio, si è impostato il timer per 1 minuto



- Premere 6 volte il tasto del livello di potenza POWER per visualizzare lo '0', quindi premere START. Allo scadere del tempo immesso si sentiranno tre 'bip'.

Appare il simbolo della cottura anche se il forno non cuoce nulla, poiché la potenza è stata impostata a 0.



CHIUSURA A PROVA DI BAMBINO

Questa funzione di sicurezza garantisce bambini senza la supervisione di un adulto non potranno mettere in funzione il forno. Il forno non funziona se impostate la chiusura a prova di bambino, anche se rimane però possibile aprire lo sportello del forno.

- Per attivare la chiusura, premere il tasto cancella CLEAR e poi premere insieme i tasti numerici dei 10 min e di 1 sec. A questo punto si sente un 'bip' e il display mostra l'indicatore della chiusura a prova di bambino.

In questo esempio si è impostata la chiusura e il simbolo appare sopra l'orario corrente.



- Per disinserire la chiusura, premere insieme i tasti numerici dei 10 min e di 1 sec. Ora sentirete un 'bip' e la spia indicatrice si spegne.

CANCELLA

È possibile premere il tasto cancella CLEAR in qualsiasi momento per cancellare un programma. Così facendo, però, non si disinserisce la chiusura a prova di bambino.

CURA & PULIZIA

- 1** Prima di pulire il forno, spegnerlo e staccare la spina dalla presa di corrente.
- 2** Tenere pulito l'interno del forno passandolo con un panno umido. Se il forno è molto sporco, è possibile usare una soluzione di detersivo delicato. Non usare detersivi molto forti o aggressivi, altrimenti essi danneggeranno l'apparecchio. Non servirsi di un coltello o di altro utensile per raschiare per asportare i residui di cibo dal forno.
- 3** L'esterno del forno può essere pulito passandolo con un panno inumidito con acqua calda.
- 4** Non lasciare che sul pannello di controllo vada a raccogliersi eccessiva umidità. Pulirlo esclusivamente con un panno morbido inumidito e non usare detersivi o abrasivi.
- 5** Se la condensa va a raccogliersi all'interno o attorno all'esterno dello sportello del forno, ripulirla con un panno umido. La condensa è un fenomeno normale e si forma in presenza di umidità durante la cottura.
- 6** Controllare che le tenute dello sportello e i componenti adiacenti vengano tenuti puliti, passandoli con un panno umido. Se la tenuta dello sportello presenta qualsiasi segno di danno, non usare il forno fino a quando non lo si è fatto riparare da un Tecnico autorizzato Kenwood.
- 7** Di tanto in tanto potrebbe essere necessario togliere il vassoio di vetro dal forno per pulirlo. Lavare il vassoio in acqua calda saponata, quindi sciacquarlo e asciugarlo a fondo.
- 8** L'anello e la base dell'interno del forno vanno puliti regolarmente, per evitare che l'apparecchio diventi troppo rumoroso. È sufficiente pulire la base del forno con un detersivo delicato e poi asciugare bene usando un panno morbido. L'anello può essere lavato in acqua e sapone delicato, poi sciacquarlo e asciugarlo a fondo. Controllare di rimettere l'anello nella posizione corretta.
- 9** Per eliminare i cattivi odori dal forno, versare in una scodella fonda e idonea per la cottura a microonde una tazza d'acqua e il succo e la scorza di un limone. Cuocere a microonde per 5 minuti, quindi passare l'interno del forno con un panno asciutto.
- 10** Ispezionare regolarmente il forno per escludere la presenza di corrosione, particolarmente attorno allo sportello. Se si notano segni di corrosione, rivolgersi a un Tecnico autorizzato per la manutenzione.

MANUTENZIONE

Se il forno o il suo cavo elettrico presentano qualsiasi danno, oppure se diventa necessario sostituire la lampadina del forno e riparare quest'ultimo, per ragioni di sicurezza tutto il lavoro dovrà essere eseguito da Kenwood oppure da un Tecnico autorizzato per le riparazioni degli elettrodomestici Kenwood.

Prima di telefonare al tecnico, si prega di controllare quanto segue:

- 1** Se il forno non funziona del tutto e il display non appare, oppure scompare, controllare che la spina sia inserita nella presa di corrente e che l'apparecchio sia acceso. In caso affermativo, spegnerlo e controllare che il fusibile all'interno della spina funzioni. Se necessario, provare a collegare l'apparecchio a una presa elettrica diversa.
- 2** Se il forno a microonde non funziona, controllare di avere impostato il timer. Accertarsi inoltre che lo sportello sia ben chiuso, in modo che le chiusure di sicurezza siano inserite fino in fondo. In caso contrario, infatti, il forno non funzionerà.
- 3** Controllare che il display non indichi l'inserimento della chiusura a prova di bambino. In caso affermativo, disinserirla.

Se nessuna di queste misure corregge la situazione:

Contattare il negozio dove si è acquistato il forno a microonde, che potrà consigliarvi sul da farsi.

SPECIFICA

Consumo di corrente: 220v – 60 Hz, 1200W

Potenza: 800W

Dimensioni esterne: 305mmx508mmx390mm (AltxLarghxProf)

Dimensioni interne: 215mmx350mmx330mm (AltxLarghxProf)

Capienza: 23 litri

Uniformità di cottura: Sistema a rotazione (314 mm)

Peso netto: 16.1 kg

Kenwood Limited

New Lane, Havant, Hampshire PO9 2NH

Telephone: +44 (0)23 9247 6000 • Facsimile: +44 (0)23 9239 2423

4183/2
FRENCH
ITALIAN